



# ITALY CHINA INNOVATION WEEK

## 中意创新合作周

**1-3 DICEMBRE**  
**ON-LINE EDITION**

**INCONTRI ONE-TO-ONE**  
**CALL PER LA PARTECIPAZIONE**

**[Scadenza: 15 novembre 2021]**

**Promosso da**

Ministero dell'Università e della Ricerca in Italia  
Ministero della Scienza e della Tecnologia (MoST) in Cina

**Organizzato da**

Fondazione Idis-Città della Scienza  
BMSTC, Administrative Commission of Zhongguancun Science Park  
Zhongguancun Overseas Science Park

**in collaborazione con**

Consiglio Nazionale delle Ricerche

## IL PROGRAMMA .....

Da 11 anni, l'Italia e la Cina promuovono - attraverso il Ministero Italiano dell'Università e della Ricerca e il Ministero Cinese della Scienza e della Tecnologia – il programma bilaterale di internazionalizzazione che punta a valorizzare i sistemi nazionali di ricerca ed innovazione, favorendone gli scambi accademici, scientifici e tecnologici nei settori comuni di rilevanza strategica e sociale.

Il programma – strutturato come piattaforma di lavoro permanente – vede la **Settimana dell'Innovazione** che si svolge ogni anno alternativamente in Italia e in Cina, come principale evento di networking e matchmaking a supporto alla creazione di partenariati.

Fanno da corollario a queste attività incontri, seminari tematici, workshop, incontri One-to-One e un'intensa azione di promozione istituzionale sotto l'egida dei rispettivi Governi, all'interno di uno storico programma di cooperazione bilaterale.

L'iniziativa è promossa in Italia dal **Ministero dell'Università e della Ricerca–MUR** in collaborazione con il **Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale-MAECI** ed è coordinata dalla **Città della Scienza** di Napoli, in collaborazione con il **Consiglio Nazionale delle Ricerche–CNR**, gli Enti di Ricerca, **Confindustria**, i **Cluster Tecnologici Nazionali** e le Università.

Da parte cinese, il programma è promosso dal **Ministero della Scienza e della Tecnologia–MOST** e coordinato dal **Zhongguancun Overseas Science Park (ZOSP)** con la **Beijing Municipal S&T Commission**, e l'**Administrative Commission of Zhongguancun Science Park**.

## L'EDIZIONE 2021.....

La **XI edizione** della **Italy-China Innovation Week**, che si svolgerà **on-line dal 1 al 3 dicembre**, guarda alla ripartenza post-pandemia, alle trasformazioni della società e dell'economia con la transizione digitale e la sostenibilità ambientale, facendo tesoro della cooperazione tra operatori italiani e cinesi consolidata nel corso degli anni. Tra i temi di interesse comune per l'edizione 2021, ci saranno la **fisica delle particelle e delle alte energie, i materiali avanzati, la manifattura avanzata, la transizione energetica e le tecnologie per il patrimonio culturale**.

Il format della manifestazione, dopo l'apertura dei lavori alla presenza dei Ministri Cristina Messa e Wang Zhigang, prevede l'organizzazione di sessioni tematiche articolate in tre fasi:

- (1) **Cooperation Showcase**, che racconteranno i risultati ottenuti di alcune best practice di cooperazione;
- (2) **Enlarging Cooperation**, per aprire la discussione alle nuove prospettive di cooperazione in termini di formazione universitaria, nuove tematiche di ricerca, e prospettive industriali;
- (3) **Landing Cooperation**, con l'organizzazione di un numero limitato di incontri di matchmaking One-to-One sulle tematiche di riferimento.

## **OBIETTIVI DELLA CALL.....**

Mettere in contatto i protagonisti della ricerca scientifica e del mondo delle imprese innovative per promuovere le “eccellenze” in ambito scientifico e tecnologico dei due Paesi e costruire nuovi partenariati accademici, scientifici ed industriali, è il principale obiettivo del programma.

Più in particolare, la Call mira a **raccogliere le richieste di partecipazione ad incontri One-to-One** per verificare opportunità di scambio tra soggetti italiani e cinesi su: scambi accademici (UtoU), progetti di ricerca (RtoR), partnership ricerca-impresa (RtoB) o tra imprese innovative (BtoB).

Un numero limitato di incontri si svolgeranno **da remoto** nei giorni della manifestazione, dal **1 al 3 Dicembre**, a valle delle sessioni di lavoro, dalle 10.30 alle 11.30 (ora cinese dalle 17.30 alle 18.30); nel caso di esigenze o disponibilità diverse dalla controparte cinese, potranno essere svolti in altra data, sempre previo accordo con gli applicant.

Dopo la verifica di matching con il partner cinese, l'appuntamento e il link per la connessione saranno comunicati individualmente ai partecipanti.

Gli incontri saranno in **lingua inglese** e si svolgeranno in **stanze virtuali separate**.

## **CHI PUÒ PARTECIPARE .....**

Possono partecipare le imprese e tutti i soggetti pubblici e privati (centri di ricerca, università, cluster tecnologici nazionali, imprese e start-up, distretti innovativi, parchi scientifici e tecnologici, associazioni di categoria, etc.) con una sede in Italia, attivi nella formazione superiore, nella ricerca scientifica e tecnologica e nell'innovazione di prodotto e processo, e che hanno interesse a confrontarsi con potenziali partner della Repubblica Popolare Cinese.

## **MODALITÀ DI ADESIONE .....**

La partecipazione agli incontri One-to-One è **gratuita** ma è subordinata alla compilazione del [modulo di registrazione](#) e alla successiva conferma da parte dell'organizzazione di Città della Scienza.

## **DATA DI SCADENZA PER L'ISCRIZIONE .....**

La data di scadenza per la richiesta di incontri One-to-One è fissata al **15 novembre 2021**.

## **I NUMERI DELLE EDIZIONI PRECEDENTI .....**

Nel **2019**, il China-Italy Innovation Forum ha compiuto il suo **10° anniversario**. Con l'evento principale a Pechino e una tappa territoriale a Jinan, l'edizione ha visto la partecipazione di 1.100 delegati, la programmazione di 130 incontri One-to-One tra università, centri di ricerca ed imprese italiane e cinesi, l'organizzazione di 77 interventi su tematiche di rilevanza nazionale per la ricerca e lo sviluppo e la stipula di 12 nuovi accordi di partenariato.

Nel corso dell'evento è stata inoltre firmata la Dichiarazione Congiunta tra i due Ministri sulla cooperazione tra i due Paesi nei settori della ricerca e dell'innovazione.

## **AVVERTENZE**

*L'evento è riferito ai comparti innovativi imprenditoriali scientifici e tecnologici, intendendo per tali sia i settori ad alta tecnologia che processi, prodotti e servizi innovativi nei settori tradizionali.*

*Si specifica che il programma non prevede attività di promozione e commercializzazione di prodotti di consumo in sé, ma si riferisce all'internazionalizzazione dei sistemi ricerca-innovazione per servizi o prodotti con un contenuto tecnologico innovativo o connesso alla ricerca.*

*Il numero di incontri sarà limitato per la modalità online; la possibilità di svolgere uno o più incontri è subordinata alla disponibilità di partner cinesi complementari ai soggetti italiani che fanno richiesta di incontro. L'adesione alla presente Call pertanto non garantisce lo svolgimento degli incontri.*

*Le richieste di partecipazione saranno selezionate dagli organizzatori sulla base dei riscontri in termini di interesse della controparte cinese.*

## **PER INFORMAZIONI**

\*\*\*

### **Città della Scienza**

Casa Cina – Ufficio di Internazionalizzazione

email: [cina@cittadellascienza.it](mailto:cina@cittadellascienza.it)

[www.cittadellascienza-cina.it](http://www.cittadellascienza-cina.it)